

Το 2016 έχει οριστεί ως « Έτος Ελλάδας στη Ρωσία», καθώς και αντίστοιχα, « Έτος Ρωσίας στην Ελλάδα», με συμφωνία που έχει επισημοποιηθεί σε Κοινή Δήλωση, η οποία υπεγράφη από τις δύο χώρες τον Οκτώβριο 2013.

Το αφιερωματικό Έτος αποβλέπει στο να οικοδομήσει χρήσιμες συνεργασίες αμοιβαίου οφέλους με ουσιαστικά οικονομικά αποτελέσματα, επεκτείνοντας την ελληνική προσβασιμότητα σε ευρύτερα στρώματα της ρωσικής κοινωνίας, ανοίγοντας νέους τομείς επιστημονικής, ακαδημαϊκής και επιχειρηματικής συνέργειας και αναζητώντας νέες αγορές για τον τουρισμό, τα ελληνικά προϊόντα και την ελληνική καινοτόμο παραγωγικότητα.

Η Ελληνική Στατιστική Αρχή, για να τιμήσει το αφιερωματικό « Έτος Ρωσίας στην Ελλάδα» εκδίδει το παρόν ενημερωτικό έντυπο με στατιστικά στοιχεία για δύο τομείς στους οποίους οι δύο χώρες συνεργάζονται πολύ στενά: τον τουρισμό και το εμπόριο.

Η Ελλάδα, που αποτελεί μια από τις δυναμικότερες τουριστικές χώρες, συγκαταλέγεται στους 5 πιο αγαπημένους, παγκοσμίως, προορισμούς των Ρώσων.

Ως προς τις ελληνικές εξαγωγές για το 2015, η Ρωσία, βρίσκεται στην 25η θέση στον κατάλογο των χωρών στις οποίες εξάγονται ελληνικά προϊόντα, ενώ αναδείχθηκε, για το ίδιο έτος, στον 3ο κυριότερο προμηθευτή της Ελλάδας, κυρίως λόγω των εισαγωγών ορυκτών καυσίμων, ορυκτών λαδιών και προϊόντων της απόσταξης αυτών.



«Ελλάδα - Ρωσία» μέσα από αριθμούς «Греция - Россия» в числах

Για περισσότερες πληροφορίες:
За дополнительной информацией:



Τουρισμός
Туризм



Εμπόριο
Торговля



Αφιερωματικό Έτος Ρωσίας στην Ελλάδα
Перекрестный Год России - Греции

2016 год был объявлен «Годом Греции в России» и соответственно «Годом России в Греции». Официальная Декларация была подписана обеими странами в октябре 2013 года.

Перекрестный Год направлен на установление взаимовыгодных партнерских отношений и получение существенного экономического результата, обеспечивая доступ в Грецию широким слоям российского общества, открывая новые области научного, академического и делового сотрудничества, а также новые рынки для туризма, греческих продуктов и инновационного греческого производства.

В честь Перекрестного Года Греческая Статистическая Служба выпустила бюллетень с данными об областях, в которых два государства сотрудничают теснее всего: туризм и торговля.

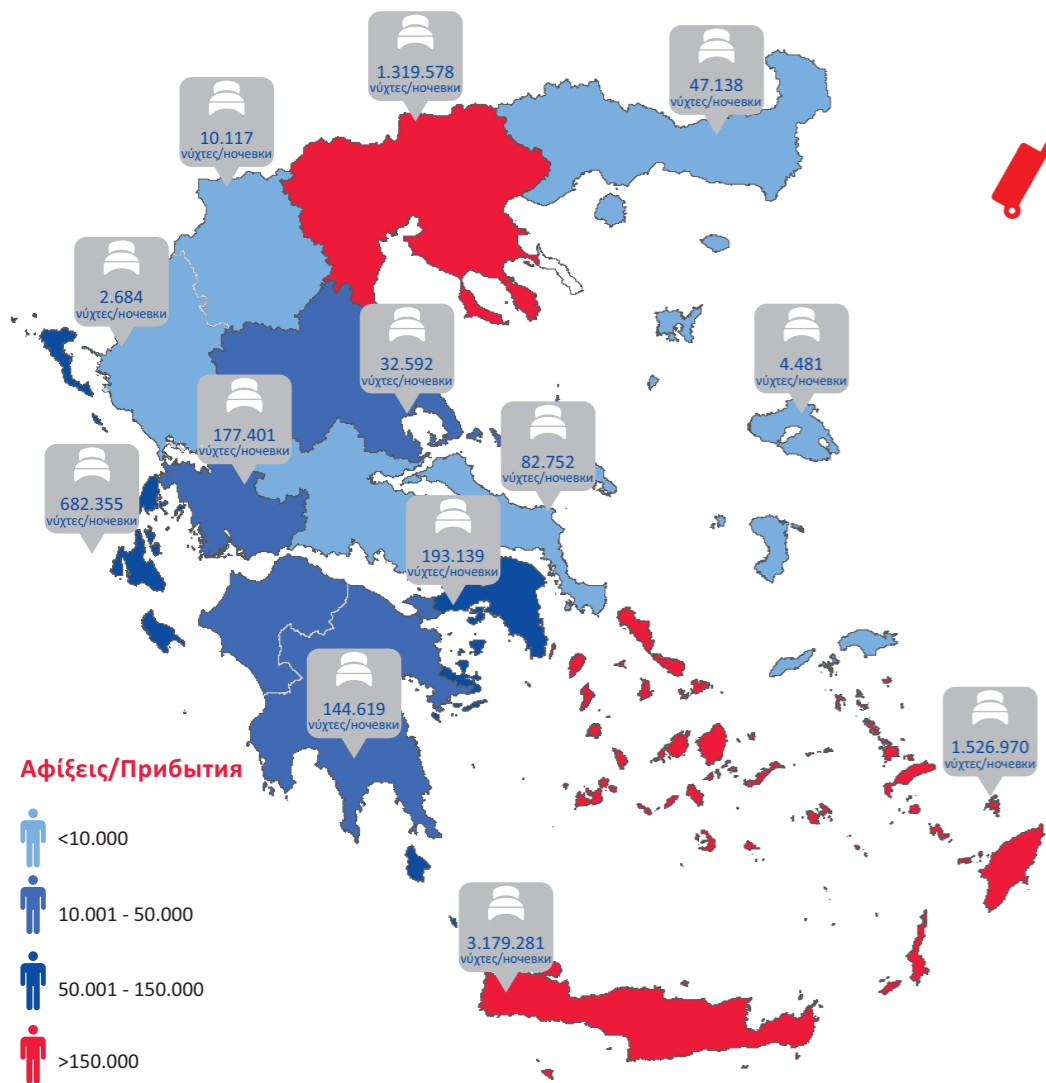
Греция, являясь одной из самых динамично развивающихся туристических стран, входит в пятерку самых любимых мировых направлений для россиян.

Что касается греческого экспорта за 2015 год, то Россия находится на 25-м месте в списке стран, в которые экспортируются греческие продукты. В этом же году она была отмечена как 3-й основной поставщик Греции, благодаря импорту минерального топлива, минеральных масел и продуктов их перегонки.

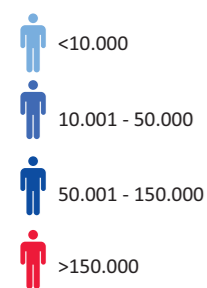
ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ / ΤУΡΙЗМ

Αφίξεις και διανυκτερεύσεις Ρώσων τουριστών σε ξενοδοχειακά καταλύματα κατά περιφέρεια, 2014

Прибытия и ночевки российских туристов в гостиничных комплексах, по регионам, 2014 г.



Αφίξεις/Прибытия



Αφίξεις μη κατοίκων από τη Ρωσία κατά μέσο μεταφοράς, 2015 / Прибытия нерезидентов России, по видам транспорта, 2015 г.

Πηγή: Έρευνα Συνόρων της Τράπεζας της Ελλάδος / Источник: Пограничный обзор Банка Греции



Ρώσοι τουρίστες που επισκέφτηκαν την Ελλάδα, 2014

Российские туристы, посетившие Грецию в 2014 г.



1.140.086

Αφίξεις/Прибытия

7.999.344

Διανυκτερεύσεις/Ночевки

Διαμονή σε:/
Размещение в:



Ξενοδοχεία/Гостиницах

91,2%

Αφίξεων/Прибывших

92,5%

Διανυκτερεύσεων/Ночевавших



Κάμπινγκ/Кемпинг

0,1%

Αφίξεων/Прибывших

0,1%

Διανυκτερεύσεων/Ночевавших



Ενοικιαζόμενα/
Арендные апартаменты

7,4%

Αφίξεων/Прибывших

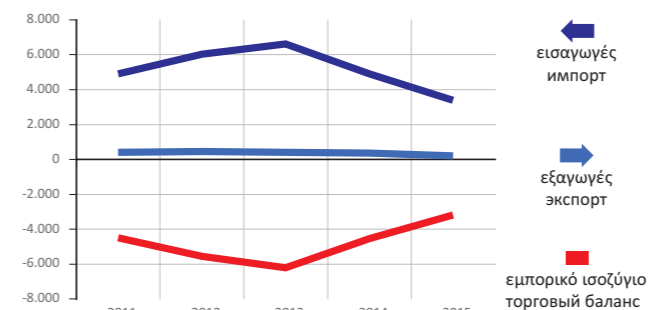
8,7%

Διανυκτερεύσεων/Ночевавших

ΕΜΠΟΡΙΟ / ТΟΡΓΟΒΛЯ

Εισαγωγές, εξαγωγές, εμπορικό ισοζύγιο Ελλάδας - Ρωσίας, 2011-2015 (εκατ. €)

Импорт, экспорт, торговый баланс Греции - России, 2011-2015 гг. (млн. €)



εισαγωγές
импорт

εξαγωγές
экспорт

εμπορικό ισοζύγιο
торговый баланс



Ορυκτά καύσιμα
Минеральное топливо

86,5%

των εισαγωγών/импорта

Εισαγωγές από τη Ρωσία (χωρίς πετρελαιοειδή), 2015
Импорт из России (за исключением нефтепродуктов), 2015 г.

Οι 10 κυριότερες κατηγορίες προϊόντων
10 основных категорий товаров



Εξαγωγές στη Ρωσία, 2015

Экспорт в Россию, 2015 г.

Οι 10 κυριότερες κατηγορίες προϊόντων
10 основных категорий товаров

22%

Γουνοδέρματα και γουναρικά, τεχνητά γουνοδέρματα
Натуральный и искусственный мех

9%

Καπνά και βιομηχανοποιημένα υποκατάστατα καπνού
Табак и промышленные заменители табака

8%

Μηχανές, συσκευές και μηχανικές επινοήσεις, μέρη των μηχανών ή συσκευών κ.λπ.
Двигатели, устройства, механические изобретения и их части

8%

Ορυκτά καύσιμα, ορυκτά λάδια και προϊόντα της απόσταξης αυτών, ασφαλτώδεις ύλες, κεριά ορυκτά
Минеральное топливо, минеральные масла и продукты их перегонки, битуминозные вещества, минеральные воски

7%

Παρασκευάσματα λαχανικών, καρπών και φρούτων ή άλλων μερών φυτών
Продукты переработки овощей, фруктов, орехов или прочих частей растений

7%

Αργίλιο και τεχνουργήματα από αργίλιο
Аллюминий и изделия из него

5%

Πλαστικές ύλες και τεχνουργήματα από αυτές τις ύλες
Пластмассы и изделия из них

5%

Θαλάσσια ναυσιπλοΐα
Морская навигация

5%

Δειψικά και βαφικά εκχυλίσματα, τανίνες και τα παράγωγά τους, χρωστικά και άλλες χρωστικές ύλες, χρώματα επίχρσης και βερνίκια, μαστίχες (στόκοι), μελάνια
Дубильные или красильные экстракты, танины и их производные, краски и лаки, мастики (шпатлевки), чернила

Cu 3%

Χαλκός και τεχνουργήματα από χαλκό
Медь и изделия из нее